



XTline
PROFESSIONAL TOOLS

NÁVOD K POUŽITÍ

XT102890

AKUMULÁTOROVÁ
SEKAČKA NA TRÁVU
BEZ POJEZDU



Model	LCGM777-1-40
Napětí	36 V
Otáčky	3600 ot./min
Šířka záběru	405 mm
Výška sečení	25-75 mm
Objem koše	40 l
Velikost kol	17,5 / 25 mm
Typ motoru	bezuhlíkový
Hmotnost bez baterií	15 kg
Krytí	IPx1
Příkon	800 W
Hladina akustického výkonu (LwA)	96 dB





ELEKTRICKÁ BEZPEČNOST

- a) Vidlice pohyblivého přívodu elektrického nářadí musí odpovídat síťové zásuvce. Nikdy jakýmkoliv způsobem neupravujte vidlici. S nářadím, které má ochranné spojení se zemí, nikdy nepoužívejte žádné zásuvkové adaptéry. Vidlice, které nejsou znehodnoceny úpravami, a odpovídající zásuvky omezí nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
- b) Vyvarujte se dotyku těla s uzemněnými předměty, jako např. potrubí, tělesa ústředního topení, sporáky a chladničky. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem je větší, je-li vaše tělo spojené se zemí.
- c) Nevystavujte elektrické nářadí dešti, vlhku nebo mokru. Vnikne-li do elektrického nářadí voda, zvyšuje se nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
- d) Nepoužívejte pohyblivý přívod k jiným účelům. Nikdy nenoste a netahejte elektrické nářadí za přívod ani nevytrhávejte vidlici ze zásuvky tahem za přívod. Chraňte přívod před horkem, mastnotou, ostrými hranami a pohybujícími se částmi. Poškozené nebo zamotané přívody zvyšují nebezpečí úrazu elektrickým proudem.
- e) Je-li elektrické nářadí používáno venku, používejte prodlužovací přívod vhodný pro venkovní použití. Používání prodlužovacího přívodu pro venkovní použití omezuje nebezpečí úrazu elektrickým proudem.



BEZPEČNOST OSOB

- a) Při používání elektrického nářadí buďte pozorní, věnujte pozornost tomu, co právě děláte, soustřeďte se a střízlivě uvažujte. Nepracujte s elektrickým nářadím, jste-li unaveni nebo jste-li pod vlivem drog, alkoholu nebo léků. Chvilková nepozornost při používání elektrického nářadí může vést k vážnému poranění osob.
- b) Používejte ochranné pomůcky. Vždy používejte ochranu očí. Ochranné pomůcky jako např. respirátor, bezpečnostní obuv s protiskluzovou úpravou, tvrdá pokrývka hlavy nebo ochrana sluchu, používané v souladu s podmínkami práce, snižují nebezpečí poranění osob.
- c) Vyvarujte se neúmyslného spuštění. Ujistěte se, zda je spínač při zapojování vidlice do zásuvky vypnutý. Přenášení nářadí s prstem na spínači nebo zapojování vidlice nářadí se zapnutým spínačem může být příčinou nehod.
- d) Před zapnutím nářadí odstraňte všechny seřizovací nástroje nebo klíče. Seřizovací nástroj nebo klíč, který ponecháte připevněn k otáčející se části elektrického nářadí, může být příčinou poranění osob.
- e) Pracujte jen tam, kam bezpečně dosáhnete. Vždy udržujte stabilní postoj a rovnováhu. Budete tak lépe ovládat elektrické nářadí v nepředvídaných situacích.
- f) Oblékejte se vhodným způsobem. Nepoužívejte volné oděvy ani šperky. Dbejte, aby vaše vlasy, oděv a rukavice byly dostatečně daleko od pohybujících se částí. Volné oděvy, šperky a dlouhé vlasy mohou být zachyceny pohybujícími se částmi.
- g) Jsou-li k dispozici prostředky pro připojení zařízení k odsávání a sběru prachu, zajistěte, aby taková zařízení byla připojena a správně používána. Použití těchto zařízení může omezit nebezpečí způsobená vznikajícím prachem.



POUŽÍVÁNÍ A PÉČE O ELEKTRICKÉ NÁŘADÍ

- a) Nepřetěžujte elektrické nářadí. Používejte správné nářadí, které je určeno pro prováděnou práci. Správné elektrické nářadí bude lépe a bezpečněji vykonávat práci, pro kterou bylo konstruováno.
- b) Nepoužívejte elektrické nářadí, které nelze zapnout a vypnout spínačem. Jakékoliv elektrické nářadí, které nelze ovládat spínačem, je nebezpečné a musí být opraveno.
- c) Odpojte nářadí vytažením vidlice ze síťové zásuvky před jakýmkoliv seřizováním, výměnou příslušenství nebo před uložením nepoužívaného elektrického nářadí. Tato preventivní bezpečnostní opatření omezují nebezpečí nahodilého spuštění elektrického nářadí.
- d) Nepoužívané elektrické nářadí ukládejte mimo dosahu dětí a nedovolte osobám, které nebyly seznámeny s elektrickým nářadím nebo s těmito pokyny, aby nářadí používaly. Elektrické nářadí je v rukou nezkušených uživatelů nebezpečné.

c) Elektrické nářadí, příslušenství, pracovní nástroje atd. používejte v souladu s těmito pokyny a takovým způsobem, jaký byl předepsán pro konkrétní elektrické nářadí, a to s ohledem na dané podmínky práce a druh prováděné práce. Používání elektrického nářadí k provádění jiných činností, než pro jaké bylo určeno, může vést k nebezpečným situacím.



SERVIS A ODPOVĚDNOST ZA VADY

Dne 1.1.2014 vstoupil v platnost zákon č. 89/2012 Sb. Firma XTline s.r.o. v souladu s tímto zákonem poskytuje na Vámi zakoupený výrobek odpovědnost za vady po dobu 24 měsíců (u právnických osob 12 měsíců). Reklamace budou posouzeny naším reklamačním oddělením (viz níže) a uznané bezplatně opraví servis firmy XTline s.r.o.

Místem pro uplatnění reklamace je prodejce, u kterého bylo zboží zakoupeno. Reklamace, včetně odstranění vady, musí být vyřízena bez zbytečného odkladu, nejpozději do 30 dnů ode dne uplatnění reklamace, pokud se prodávající s kupujícím nedohodnou na delší lhůtě. Kupující může uplatnit reklamaci osobně nebo zasláním zboží k reklamaci přepravní službou na vlastní náklady, v bezpečném balení.

Zásilka musí obsahovat reklamovaný výrobek, prodejní dokumenty, podrobný popis závady a kontaktní údaje (zpáteční adresa, telefon). Vady, které lze odstranit, budou opraveny v zákonné lhůtě 30 dnů (dobu lze po vzájemné dohodě prodloužit). Po projevnutí skryté vady materiálu do 6 měsíců od data prodeje, která nelze odstranit, bude výrobek vyměněn za nový (vady, které existovaly při převzetí zboží, nikoli vzniklé nesprávným používáním nebo opotřebením). Na neodstranitelné vady a vady, které si je kupující schopen opravit sám lze po vzájemné dohodě uplatnit přiměřenou slevu z kupní ceny. Nárok na reklamaci zaniká, jestliže:

- výrobek nebyl používán a udržován podle návodu k obsluze
- výrobek byl používán v jiných podmínkách nebo k jiným účelům, než ke kterým je určen nebo používáním nevhodných nebo nekvalitních maziv apod.
- škody vzniklé působením vnějších mechanických, teplotních či chemických vlivů
- vady byly způsobeny nevhodným skladováním či manipulací s výrobkem
- výrobek byl použit nad rámec přípustného zatížení.

ZÁRUKA SE NEVZTAHUJE NA PŘÍSLUŠENSTVÍ



PŘÍPRAVA PRÁCE A SPUŠTĚNÍ

Stanovené podmínky obsluhy

Bezdrátová sekačka na trávu je určena pro sekání málo až středně vzrostlého travnatého povrchu na soukromých zahradách nebo hobby zahradách. Sekačka nesmí být použita pro jiné účely z důvodu prevence fyzických zranění a jiných nebezpečí.

Nemanipulujte s tímto zařízením způsoby, které jsou v rozporu s tímto manuálem a se zamýšleným užitím tohoto zařízení. Výrobce zařízení nepřebírá žádnou zodpovědnost za škody způsobené nedodržováním pokynů pro manipulaci se zařízením stanovených tímto manuálem. Nepoužívejte sekačku pro sekání keřů, živých plotů, křovin, pro zastříhování popínavých rostlin a trávníků na střeších a balkonech budov. Dále sekačku nepoužívejte na mulčování a sekání dřevěných odřezků a srovnávání terénních nerovností.

Požadavky na obsluhu

Obsluha zařízení se musí před manipulací s tímto zařízením důkladně seznámit s pokyny pro jeho obsluhu.

Kvalifikace: Kromě podrobných pokynů uvedených profesionálem není třeba žádné zvláštní kvalifikace pro manipulaci s tímto zařízením.

Minimální věk: Se zařízením smí manipulovat pouze osoby starší 18 let. Výjimku tvoří pouze mladší osoby, které absolvovaly proškolení kvalifikovaným personálem a dosáhly dostatečných znalostí a zkušeností pro práci s tímto zařízením.

Zbytková rizika

Rotující ostří nožů zařízení mohou způsobit vážná zranění jako jsou řezné a sečné rány nebo odseknutí končetin. Nikdy nesahejte do prostoru pod šasím zařízení, je-li zařízení v provozu. Používejte ochrannou obuv. Nikdy neodstraňujte sběrný koš, je-li zařízení v provozu. Odlétávající kameny nebo kusy půdy vniklé manipulací se zařízením mohou způsobit zranění. Před spuštěním zařízení zkontrolujte oblast, na které budete se zařízením manipulovat a odstraňte z této oblasti všechny nebezpečné a nevhodné předměty. Ujistěte se, že je sběrný koš správně nasazen. Při práci používejte bezpečnostní brýle. Nedostatečné osvětlení při práci zvyšuje riziko úrazu.

Zajistěte, aby bylo při práci se zařízením pracoviště dostatečně osvětleno.

Nouzový postup

Nebezpečí úrazu!

Nikdy se svými rukama a nohama nepřibližujte k rotujícím nožům zařízení.

Nepřibližujte se k výfukovému otvoru. V případě zranění poskytněte co nejdříve adekvátní první pomoc nebo zajistěte odbornou zdravotní péči. Snažte se zraněnou osobu uklidnit a chraňte ji před způsobením dalších zranění.

Bezpečnostní pokyny pro práci s bezdrátovou sekačkou na trávu

Udržujte děti a další osoby a zvířata v bezpečné vzdálenosti od zařízení, je-li zařízení v provozu.

Minimální bezpečná vzdálenost činí 5 metrů. Používejte pevnou obuv a oblečení s dlouhými nohavicemi.

Nikdy nemanipulujte se zařízením, jste-li bosí nebo máte-li obuté pouze lehké sandále. Je-li to nutné, používejte ochranné rukavice.

Pečlivě zkontrolujte terén a oblast, ve které se chystáte se zařízením manipulovat a odstraňte z této oblasti všechny předměty, který by mohly být zachyceny nebo vymrštnuty zařízením, jako jsou kameny, větve, dráty, zvířata apod.

Pokud je to možné, vyhněte se manipulaci se zařízením na mokré trávě. Před použitím zařízení vždy vizuálně zkontrolujte upevnění, opotřebení či případné poškození nožů a upínacích šroubů nožů a rovněž zkontrolujte kvalitu nabroušení ostří nožů.

Opotřeбенé nebo poškozené nože a šrouby nahraďte. Je přísně zakázáno demontovat a modifikovat ochranné prvky zařízení a používat ho pro jiné účely, než pro které bylo zkonstruováno. Je rovněž zakázáno k zařízení připojovat či na něj montovat jakékoliv ochranné prvky, než ty, které nejsou stanovené výrobcem.

Je zakázáno manipulovat se zařízením v případě jeho poškození nebo v případě vadných ochranných prvků. Jakékoliv opotřeбенé či poškozené části zařízení vyměňte. Nespouštějte zařízení, dokud nejsou vaše nohy v bezpečné vzdálenosti od ostří nožů. Nenaklánějte zařízení při jeho spouštění. Nespouštějte zařízení, stojíte-li v tento okamžik před výfukovým otvorem.

Pohybujte se pomalu! Neutíkejte!

Dbejte na správný a bezpečný postoj, zejména na nakloněném povrchu.

Nepoužívejte zařízení na povrchu s přílišným sklonem. Buďte obzvláště opatrní při změnách směru zařízení na nakloněném povrchu. Dbejte maximální opatrnosti při otáčení se se zařízením a při pohybu se zařízením směrem k vaší osobě. Zařízení vždy vypínejte při jeho přepravě či naklápění nebo nacházíte-li se mimo travnatou plochu. Vždy vyčkejte, dokud se všechny rotující díly zařízení nezastaví. Dojde-li ke kontaktu s nežádoucím předmětem nebo se zařízení začne neobvykle chvět, je nutné ho ihned vypnout a odpojit od případného zdroje elektrického napětí. Zkontrolujte případné poškození zařízení. Opravte jakékoliv zjištěné poškození. Po dokončení pracovního úkonu zařízení ihned vypínejte.

-vypněte zařízení a uvolněte kontaktní spínač. Vyčkejte, dokud se všechny rotující části zařízení nezastaví a celé zařízení dostatečně nevychladne.

Uvolněte spínač

-před uvolněním zablokovaného nože

-před nastavením výšky sečení

-před vyprázdněním sběrného koše

-před kontrolou správné funkce zařízení po kontaktu s nežádoucími předměty.

Před opětovným spuštěním zařízení je nutné provést nezbytné opravy.

-před zvednutím nebo přepravou zařízení

-před překlopením zařízení nebo jeho přepravou (např. z trávníku na trávník či přes silnici)

-před čištěním nebo prováděním jakýchkoliv úprav zkontrolujte zařízení

ON/OFF spínač a bezpečnostní spínač nesmí být zablokovány.

Používejte pouze baterie, které jsou určeny pro toto zařízení. Použití jiného typu baterie může vést k zraněním a riziku požáru.

Nemanipulujte se zařízením v blízkosti hořlavých kapalin a plynů. Hrozí nebezpečí požáru a výbuchu v případě zkratu elektrické sítě.

Nemanipulujte se zařízením za nepříznivých podmínek počasí, obzvláště hrozí-li nebezpečí zásahu bleskem.

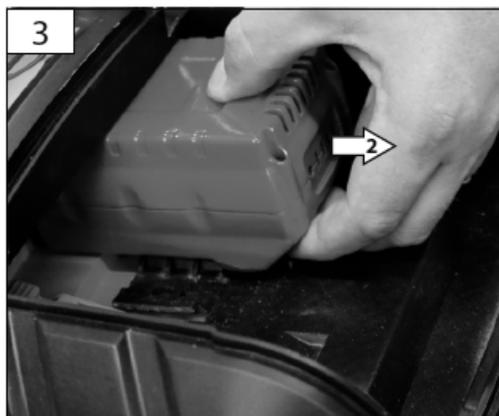
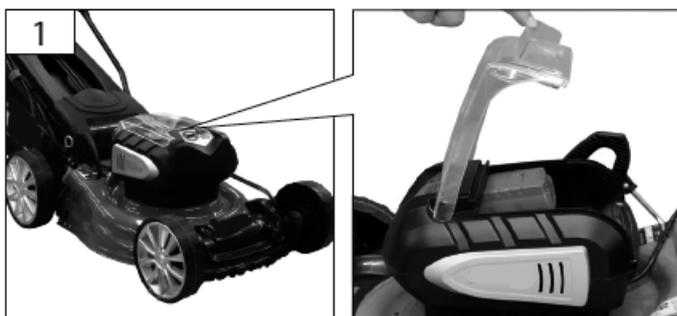
Údržba

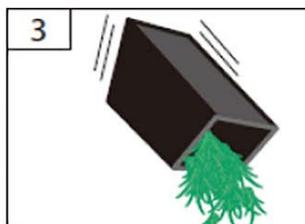
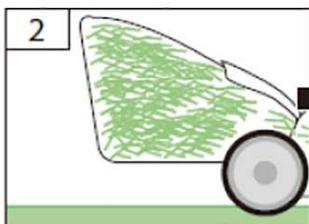
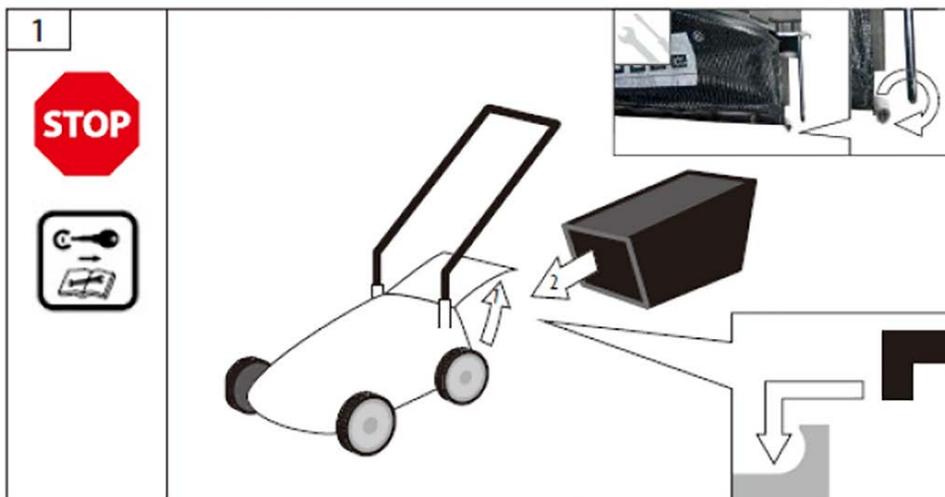
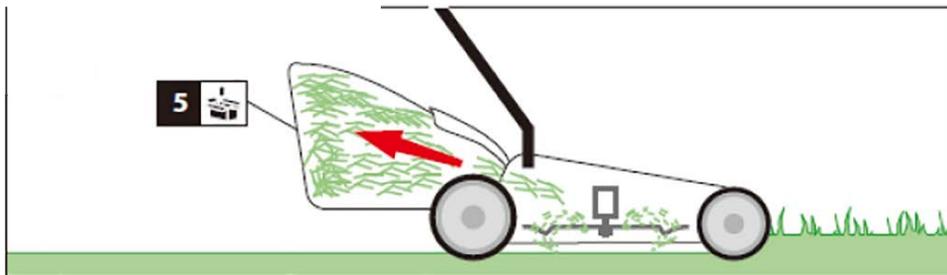
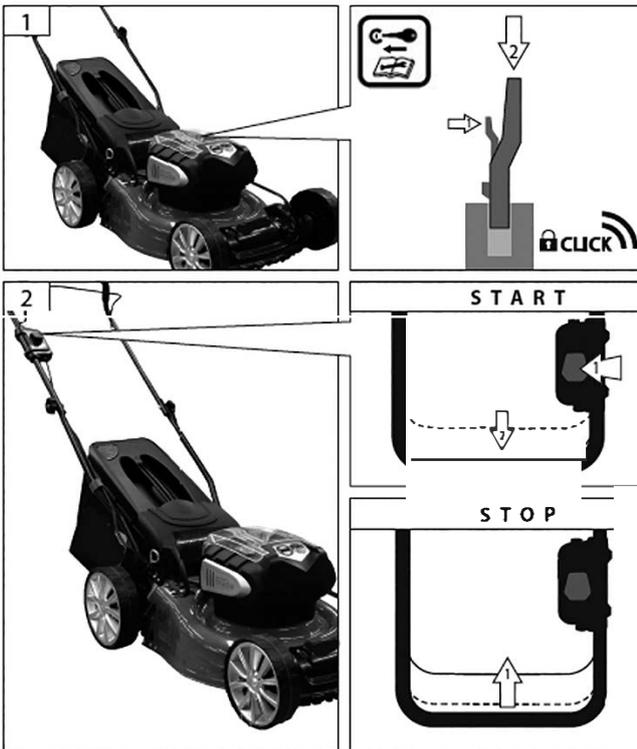
Rotující nůž

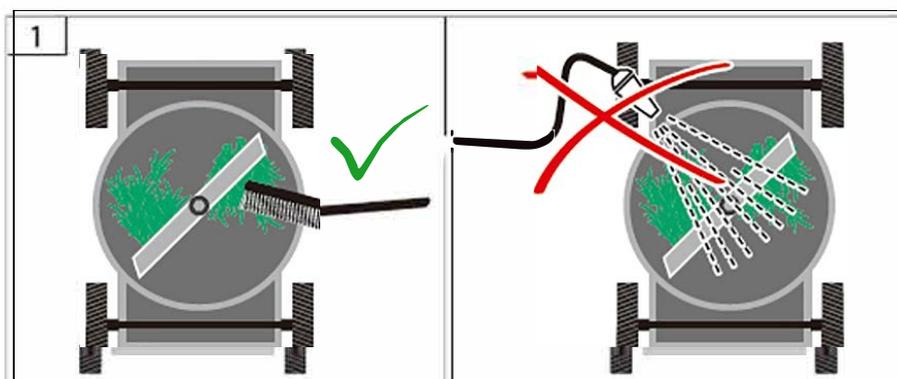
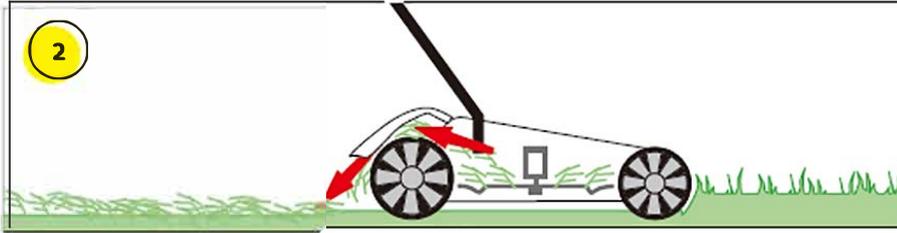
Provádějte všechny úpravy a změny nastavení zařízení pouze tehdy, je-li zařízení vypnuté, kontaktní klíč je ze zařízení odstraněn a nůž zařízení je v klidu.

Před prováděním jakékoliv změny nastavení, čištěním a prováděním servisních úkonů zařízení vždy vypínejte a vyjměte z něj kontaktní klíč. Vyčkejte, dokud se všechny rotující části zařízení plně nezastaví a nevychladnou. Po každém použití pečlivě vyčistěte žací lištu. Očistěte lištu kusem látky namočenou v oleji nebo naneste sprej pro ochranu kovových částí. Udržujte zařízení v čistotě. Pravidelně čistěte šasi zařízení a otvor pro vypuzování trávy. Pro ochranu pohyblivých částí zařízení používejte ekologicky šetrný olej. V pravidelných intervalech kontrolujte opotřebení a stáří sběrného koše. Opravy a jiné úpravy uvedené v tomto manuálu smí být prováděny pouze kvalifikovaným autorizovaným personálem. Používejte pouze originální příslušenství a originální náhradní díly. Správné a dlouhodobé funkce zařízení lze dosáhnout pouze jeho pravidelnou údržbou. Nedostatečná údržba a péče o zařízení mohou vést k nepředvídatelným nehodám a zraněním.

Nůž je upevněn klasickým šroubem s pravým závitem. Povolujte tedy směrem vlevo.

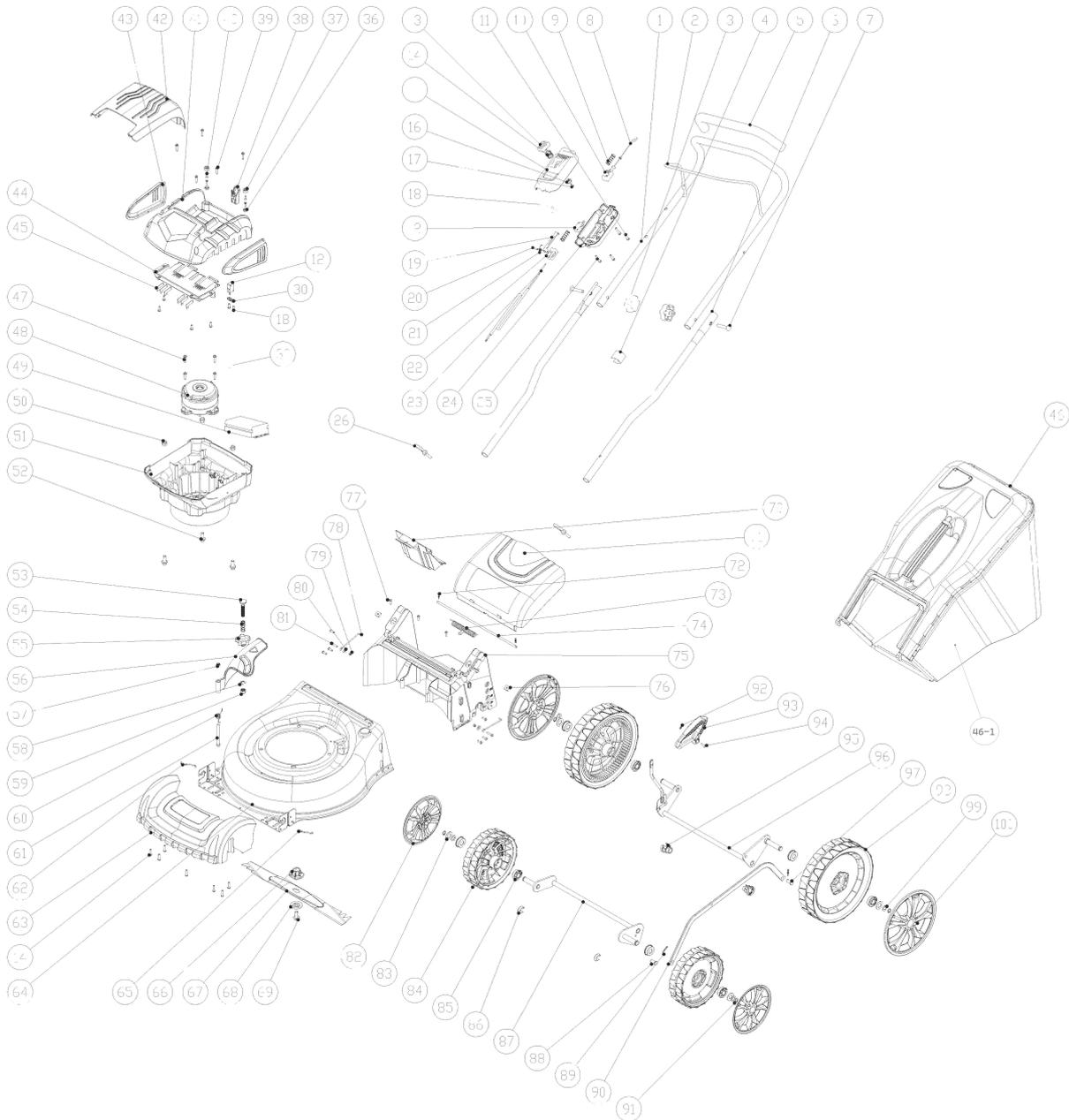






1	UPPER HANDLE	rukojeť	rukoვაť	uchwyť	1
2	STOPSWITCH	pojistný řroub	poistnú skrutku	řruba blokuj.ca	1
3	NUT	matka	matka	matka	2
4	FASTENER	svorka	svorka	zacisk	2
5	FOAMGLOVE	pěnová rukojeť	penová rukoვაť	uchwyť z pianki	1
6	LOWER HANDLE	spodní rukojeť	spodná rukoვაť	dolny uchwyť	2
7	BOLT	řroub	skrutka	řruba	2
8	CABLE	táhló	tiahlo	ci gno	1
9	SPRING	pruřina	pruřina	wiosna	2
10	Sliding hook	háček	háčík	hak	1
11	NUT	matka	matka	matka	9
12	SWITCH	vypínač	vypínač	przetacznik	2
13	SWITCH LOCK	pojistka vypínače	poistkavypínača	wtq_cz bezpiecznik	1
14	SPRING	pruřina	pruřina	wiosna	1
15	SWITCH UPPER COVER	kryť	kryť	okladka	1
16	indicator board	kontrolka	kontrolka	lampka kontrolna	1
16	PAD	podložka	podložka	podkladka	1
17	NUT	matka	matka	matka	1
18	NUT	matka	matka	matka	6
19	HOOK	háček	háčík	hak	1
20	PIN	čep	čap	pm	1
21	SPRING	pruřina	pruřina	wiosna	1
22	SUDER	jezdec	jazdec	jeździec	1
23	CONTROL CABLE	kontrolní kabel	kontrolný kabel	kabel steruj.cy	1
24	SWITCH LOWER COVER	kryť	kryť	okladka	1
25	NUT	matka	matka	matka	2
26	bullet nose rod	závlačka	závlačka	zawleczka	2
36	Magnetic Ring	krouřek	krúfok	pierścien	2
37	HUB COVER	kryťka	kryťka	okladka	2
38	KEY	pojistka spuštění	poistka spustenie	uruchomiębezpiecznik	1
39	NUT	matka	matka	matka	6
40	NUT	matka	matka	matka	4
41	MOTOR COVER	kryťmotoru	kryťmotora	pokrywa silnika	1
42	PROTECTION COVER	ochranný kryť	ochranný kryť	pokrowiec ochronny	1
43	COVERCAP	boční kryť	bočné git	boczny bukiet	2
44	INSERT BASE	základana	zakładanej	zakładana	1
45	PLUG	zástrčka	zástrčka	wtyczka	6
46	GRASSBOX + FRAME	koř na trávu + rám	kóř na trávu + rám	kosz na traw	1
46-1	GRASSBOX	koř na trávu	koř na trávu	kosz na traw	
47	NUT	matka	matka	matka	4
48	MOTOR	motor	motor	silnik	1
49	CONTROLLER	ovládač	ovládač	kierowca	1
50	NUT	matka	matka	matka	3
51	MOTOR BASE	základna motoru	zakładna motora	podstawa silnika	1
52	BOLT	řroub	skrutka	řruba	3
53	BOLT	řroub	skrutka	řruba	1
54	SPRING	pruřina	pruřina	wiosna	1
55	HANDLE	rukojeť	rukoვაť	uchwyť	1
56	SIOE DISCHARGE	boční odvod trávy	bočné odvod trávy	boczne usuwanie trawy	1
57	NUT	matka	matka	matka	1
58	split washer	podložka	podložka	podkladka	1
58	NUT	matka	matka	matka	1
60	SPRING	pruřina	pruřina	wiosna	1
61	BOLT	řroub	skrutka	řruba	1
62	LSPRING	pruřina	pruřina	wiosna	1
63	NEW PROTECTION COVER	ochranný kryť	ochranný kryť	pokrowiec ochronny	1
64	OEEK	buben	buben	b ben	1
65	RSPRING	pruřina	pruřina	wiosna	1
66	BLAOEBRACKET	konzola nože	konzola nože	noie konsolowe	1
67	16" BLAOE	nůř	něž	nóř	1
68	WASHER	podložka	podložka	podkladka	1
69	BOLT	řroub	skrutka	řruba	1
71	SHIELD	kryťkoře	kryť kořa	pokrywa kosza	1
72	PIN	čep	čap	pin	2
73	SPRING FOR FLAP	pruřina	pruřina	wiosna	1
74	SHIELD SHAFT	svorka koře	svorka kořa	zacisk do kosza	1
75	BACK BASE	zadní	zadné	tył	1
76	NUT	matka	matka	matka	2
77	BOLT	řroub	skrutka	řruba	9
78	SPRING	pruřina	pruřina	wiosna	2
79	NUT	matka	matka	matka	2
80	WASHER	podložka	podložka	podkladka	2
81	BOLT	řroub	skrutka	řruba	2
82	7" WHEEL COVER	disk předního kola	disk předného kola	tarcza kota przedniego	2
83	WASHER	podložka	podložka	podkladka	4
84	7" WHEEL	přední kolečko menší	předné koliesko menšie	mniejsze przednie koto	2
85	PRESSING BEARING	ložisko	ložisko	łożysko	8
86	SPACEBUSH	distanční krouřek	dířtančný krúřok	pierścien dystansowy	2
87	FRONT BRACKET	přední konzola	předné konzola	konsola przednia	1
88	RIVET	nýt	nít	nít	1
89	PIN	čep	čap	pin	2
90	CONNECTROO	spojovací oj	spojowacie oje	dyszel l,cz.cy	1
91	WASHER	podložka	podložka	podkladka	4
92	NUT	matka	matka	matka	1

93	HEIGHT ADJUSTMENT HANDLE	nastavení výšky	nastavenie výšky	regulacja wysokości	1
94	BOLT	šroub	skrutka	šruba	1
95	BUSHING RING	kroužek	krúžok	pierścieni	2
96	BEHIND BRACKET	zadní konzole	zadné konzoly	tył na konsola	1
97	RIVET	nýt	nit	nit	1
98	10" WHEEL	zadní kolečko větší	zadné koliesko väčšie	tyłne kołowi ksze	2
99	WASHER	podložky	podložky	podkładki	4
100	10" WHEEL COVER	disk zadního kola	disk zadného kolesa	tyłne kolo	2





ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Podle zák. č. 22/1997 Sb., § 13: ve znění změn vydaných ve sbírce zákonů.



ZAŘÍZENÍ (VÝROBEK) NÁZEV:	Aku sekačka 405mm 36V BRUSHLESS
TYP:	XT102890
PROVEDENÍ (JINÁ SPECIFIKACE):	LCGM777-1-40-T
EVIDENČNÍ - VÝROBNÍ ČÍSLO:	
VÝROBCE	
NÁZEV:	XTline s.r.o.
ADRESA:	Průmyslová 2054, 59401 Velké Meziříčí
IČ:	26246937
DIČ CZ:	26246937

prohlašuje výhradně na vlastní zodpovědnost, že níže uvedené zařízení splňuje všechna příslušná ustanovení předmětných předpisů Evropského společenství:
 EU 2006/42/EU - NV č. 176/2008 Sb., o technických požadavcích na strojní zařízení, ve znění NV č. 170/2011 Sb., NV č. 229/2012 Sb. a NV č. 320/2017 Sb. (dle přílohy II A)
 EU 2014/30/EU - NV č. 117/2016 Sb., o harmonizaci právních předpisů členských států týkajících se elektromagnetické kompatibility
 EU 2011/65/EU - NV č. 481/2012 Sb., RoHS o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních a příslušným předpisům a normám, které z těchto nařízení (směrnic) vyplývají.

POPIS	FUNKCE
KONSTRUKCE A ELEKTRONIKA.	ZAŘÍZENÍ SLOUŽÍ K SEKÁNÍ POROSTU.

Seznam použitých technických předpisů a harmonizovaných norem

CSN EN ISO 12100; Bezpečnost strojních zařízení - Všeobecné zásady pro konstrukci - Posouzení rizika a snižování rizika;
 účinnost: 01.07.11; vydána: 01.06.11; schválena: 29.04.11
CSN EN ISO 13857; Bezpečnost strojních zařízení - Bezpečné vzdálenosti k zamezení dosahu do nebezpečných prostor horními a dolními končetinami;
 účinnost: 01.10.08; vydána: 01.09.08; schválena: 19.08.08
CSN EN 349+A1; Bezpečnost strojních zařízení - Nejmenší mezery k zamezení stlačení částí lidského těla;
 účinnost: 01.01.09; vydána: 01.12.08; schválena: 02.12.08
CSN EN ISO 14120; Bezpečnost strojních zařízení - Ochranné kryty - Obecné požadavky pro konstrukci a výrobu pevných a pohyblivých ochranných krytů;
 účinnost: 01.02.17; vydána: 01.01.17; schválena: 15.12.16
CSN EN 894-3+A1; Bezpečnost strojních zařízení - Ergonomické požadavky pro navrhování sdělovačů a ovládačů - Část 3: Ovládače;
 účinnost: 01.06.09; vydána: 01.05.09; schválena: 03.04.09
CSN EN 894-2+A1; Bezpečnost strojních zařízení - Ergonomické požadavky pro navrhování sdělovačů a ovládačů - Část 2: Sdělovače;
 účinnost: 01.06.09; vydána: 01.05.09; schválena: 03.04.09
CSN EN 62321; Elektrotechnické výrobky - Stanovení úrovně šesti látek s omezeným používáním (olovo, rtuť, kadmium, šestimocný chrom, polybromované bifenylly, polybromované difenylethery);
 účinnost: 01.01.10; vydána: 01.12.09; schválena: 30.11.09
CSN EN 50581; Technická dokumentace k posuzování elektrických a elektrotechnických výrobků z hlediska omezení nebezpečných látek;
 účinnost: 01.07.13; vydána: 01.06.13; schválena: 19.04.13
CSN EN 55014-1 ed. 3; Elektromagnetická kompatibilita - Požadavky na spotřebiče pro domácnost, elektrické nářadí a podobné přístroje - Část 1: Emise;
 účinnost: 01.07.07; vydána: 01.06.07; schválena: 22.05.07
CSN EN 55014-2; Elektromagnetická kompatibilita - Požadavky na spotřebiče pro domácnost, elektrické nářadí a podobné přístroje - Část 2: Odolnost - Norma skupiny výrobků;
 účinnost: 01.10.98; vydána: 01.09.98; schválena: 07.07.98
CSN EN 55014-2 ed. 2; Elektromagnetická kompatibilita - Požadavky na spotřebiče pro domácnost, elektrické nářadí a podobné přístroje - Část 2: Odolnost - Norma skupiny výrobků;
 účinnost: 01.11.15; vydána: 01.10.15; schválena: 07.09.15
CSN EN 60745-2-11 ed. 2; Ruční elektromechanické nářadí - Bezpečnost - Část 2-11: Zvláštní požadavky na pily s přímočarým vratným pohybem;
 účinnost: 01.12.10; vydána: 01.11.10; schválena: 15.10.10
CSN EN 60745-1 ed. 2; Ruční elektromechanické nářadí - Bezpečnost - Část 1: Všeobecné požadavky;
 účinnost: 01.01.12; vydána: 01.12.11; schválena: 15.11.11
CSN EN 60745-1 ed. 3; Ruční elektromechanické nářadí - Bezpečnost - Část 1: Všeobecné požadavky;
 účinnost: 01.01.10; vydána: 01.12.09; schválena: 26.11.09

Zvolený postup posuzování shody

Posouzení shody za stanovených podmínek (výrobce nebo oprávněným zástupcem výrobce). Zákon č. 22/1997 Sb., ve znění změn, § 12 odst. 3, písm. a)

Jméno, adresu a identifikační číslo notifikované osoby, která provedla ES přezkoušení typu a číslo certifikátu ES přezkoušení typu.

Na uvedené zařízení se nevztahuje povinné přezkoušení typu autorizovanou zkušebníou. Osoba pověřená kompletací technické dokumentace:

Ing. Petr Vrána, kancelář - 61400 Brno, Proškovo nám. 21

Údaje o totožnosti osoby oprávněné vypracovat prohlášení jménem výrobce nebo jeho oprávněného zástupce a její podpis.

místo:	Velké Meziříčí	Jméno:	Funkce:	Podpis:
datum:	2019-01-04	Michal Duben	jednatel	



XTline
PROFESSIONAL TOOLS

NÁVOD K POUŽITIE

XT102890

AKUMULÁTOROVÁ KOSAČKA
NA TRÁVU BEZ POJAZDU



Model:	LCGM777-1-40
Napätie:	36V
Otáčky:	3600 ot./min
Šírka záberu:	405 mm
Výška rezu:	25-75 mm
Objem koša:	40 l
Veľkosť kolies:	17,5/25 mm
Typ motoru:	bezuhlíkový
Hmotnosť bez batérií	15 kg





ELEKTRICKÁ BEZPEČNOST

vidlica pohyblivého prívodu elektrického náradia musí zodpovedať sieťovej zásuvke. Nikdy akýmkoľvek spôsobom neupravujte vidlicu. S náradím, ktoré má ochranné spojenie so zemou, nikdy nepoužívajte žiadne zásuvkové adaptéry. Vidlice, ktoré nie sú znehodnotenú úpravami, a zodpovedajúce zásuvky obmedzia nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.

- b) Vyvarujte sa dotyku tela s uzemnenými predmetmi, ako napr. potrubie, telesá ústredného kúrenia, sporáky a chladničky. Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom je väčšie, ak je vaše telo spojené so zemou.
- c) Nevystavujte elektrické náradie dažďu, vlhku alebo mokru. Ak vnikne do elektrického náradia voda, zvyšuje sa nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.
- d) Nepoužívajte pohyblivý prívod na iné účely. Nikdy nenoste a neťahajte elektrické náradie za prívod ani nevytrhávajte vidlicu zo zásuvky ťahom za prívod. Chráňte prívod pred horúčavou, mastnotou, ostrými hranami a pohyblivými časťami. Poškodené alebo zamotané prívody zvyšujú nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.
- e) Ak je elektrické náradie používané vonku, používajte predlžovací prívod vhodný pre vonkajšie použitie. Používanie predlžovacieho prívodu pre vonkajšie použitie obmedzuje nebezpečný úraz elektrickým prúdom.



BEZPEČNOSŤ OSÔB

a) Pri používaní elektrického náradia buďte pozorní, venujte pozornosť tomu, čo práve robíte, sústreďte sa a triezvo uvažujte. Nepracujte s elektrickým náradím, ak ste unavení alebo ak ste pod vplyvom drog, alkoholu alebo liekov. Chvíľková nepozornosť pri používaní elektrického náradia môže viesť k vážnemu poraneniu osôb.

b) Používajte ochranné pomôcky. Vždy používajte ochranu očí. Ochranné pomôcky ako napr. Respirátor, bezpečnostná obuv s protišmykovou úpravou, tvrdá pokrývka hlavy alebo ochrana sluchu, používané v súlade s podmienkami práce, znižujú nebezpečenstvo poranenia osôb.

- c) Vyvarujte sa neúmyselného spustenia. Uistite sa, či je spínač pri zapájaní vidlice do zásuvky vypnutý. Prenášanie náradia s prstom na vypínači alebo zapájanie vidlice náradia so zapnutým spínačom môže byť príčinou nehôd.
- d) Pred zapnutím náradia odstráňte všetky nastavovacie nástroje alebo kľúče. Nastavovací nástroj alebo kľúč, ktorý ponecháte pripnutý k otáčajúcej sa časti elektrického náradia, môže byť príčinou poranenia osôb.
- e) Pracujte len tam, kam bezpečne dosiahnete. Vždy udržiavajte stabilný postoj a rovnováhu. Budete tak lepšie ovládať elektrické náradie v nepredvídaných situáciách.
- f) Obliekajte sa vhodným spôsobom. Nepoužívajte voľné odevy ani šperky. Dbajte, aby vaše vlasy, odev a rukavice boli dostatočne ďaleko od pohybujúcich sa častí. Voľné odevy, šperky a dlhé vlasy môžu byť zachycené pohyblivými časťami.
- g) Ak sú k dispozícii prostriedky pre pripojenie zariadení na odsávanie a zber prachu, zaistite, aby takéto zariadenia boli pripojené a správne používané. Použitie týchto zariadení môže obmedziť nebezpečenstvá spôsobené vznikajúcim prachom



POUŽÍVANIE A STAROSTLIVOSŤ O ELEKTRICKÉ NÁRADIE

- a) Nepreťažujte elektrické náradie. Používajte správne náradie, ktoré je určené pre vykonávanú prácu. Správne elektrické náradie bude lepšie a bezpečnejšie vykonávať prácu, na ktoré bolo skonštruované.
- b) Nepoužívajte elektrické náradie, ktoré sa nedá zapnúť a vypnúť spínačom. Akékoľvek elektrické náradie, ktoré nemožno ovládať spínačom, je nebezpečné a musí byť opravené.

c) Elektrické náradí, příslušenství, pracovní nástroje atd. používejte v souladu s těmito pokyny a takovým způsobem, jaký byl předepsán pro konkrétní elektrické náradí, a to s ohledem na dané podmínky práce a druh prováděné práce. Používání elektrického náradí k provádění jiných činností, než pro jaké bylo určeno, může vést k nebezpečným situacím.



SERVIS A ZODPOVEDNOST' ZA CHYBY

Dňa 1.1.2014 nadobudol účinnosť zákon c. 89/2012 Sb. Firma Xt line s.r.o. v súlade s týmto zákonom poskytuje na Vami zakúpený výrobok zodpovednosť za chyby po dobu 24 mesiacov (u právnických osôb 12 mesiacov). Reklamácie budú posúdené naším reklamačným oddelením (pozri nižšie) a uznané bezplatne opraví servis firmy XT line s.r.o.

Miestom pre uplatnenie reklamácie je predajca, u ktorého bol tovar zakúpený. Reklamácia, vrátane odstránenia vady, musí byť vybavená bez zbytočného odkladu, najneskôr do 30 dní odo dňa uplatnenia reklamácie, pokiaľ sa predávajúci s kupujúcim nedohodnú na dlhšej lehote. Kupujúci môže uplatniť reklamáciu osobne alebo zaslaním tovaru na reklamáciu prepravnou službou na vlastné náklady, v bezpečnom balení. Zásielka musí obsahovať reklamovaný výrobok, predajné dokumenty podrobný popis závady a kontaktné údaje (spiatočná adresa, telefón). Chyby, ktoré možno odstrániť, budú opravené v zákonnej lehote 30 dní (dobu môžu po vzájomnej dohode predĺžiť). Po prejavení skryté chyby materiálu do 6 mesiacov od dátumu predaja, ktorá sa nedá odstrániť, bude výrobok vymenený za nový (vady, ktoré existovali pri prevzatí tovaru, nie vzniknuté nesprávnym používaním alebo opotrebovaním). Na neodstrániteľné vady a vady, ktoré si je kupujúci schopný opraviť sám môžu po vzájomnej dohode uplatniť primeranú zľavu z kúpnej ceny. Nárok na reklamáciu zaniká, ak:

- výrobok nebol používaný a udržiavaný podľa návodu na obsluhu
- výrobok bol používaný v iných podmienkach alebo na iné účely, než na ktoré sú určené alebo používaním nevhodných alebo nekvalitných mazív a pod.
- škody vznikli pôsobením vonkajších mechanických, teplotných či chemických vplyvov
- chyby boli spôsobené nevhodným skladovaním či manipuláciou s výrobkom
- výrobok bol použitý nad rámec prípustného zaťaženia.

ZÁRUKA SA NEVZŤAHUJE NA PRÍSLUŠENSTVO



PRÍPRAVA PRÁCE A SPUSTENIE

Stanovené podmienky obsluhy

Bezdrôtová kosačka na trávnu je určená pre kosenie málo až stredne vzrostlého trávnatého povrchu na súkromných záhradách alebo hobby záhradách. Kosačka nesmie byť použitá na iné účely z dôvodu prevencie fyzických zranení a iných nebezpečenstiev.

Nemanipulujte s týmto zariadením spôsobmi, ktoré sú v rozpore s týmto manuálom a so zamýšľaným použitím tohto zariadenia. Výrobca zariadenia nepreberá žiadnu zodpovednosť za škody spôsobené nedodržaním pokynov pre manipuláciu so zariadením ustanovených týmto manuálom. Nepoužívajte kosačku pre sekacie krovín, živých plotov, krovín, pre zastrihávanie popínavých rastlín a trávnikov na strechách a balkónoch budov. Ďalej kosačku nepoužívajte na mulčovanie a sekacie drevených odrezkov a porovnanie terénnych nerovností. Požiadavky na obsluhu

Obsluha zariadenia sa musí pred manipuláciou s týmto zariadením dôkladne zoznámiť s pokynmi pre jeho obsluhu.

Kvalifikácia: Okrem podrobných pokynov uvedených profesionálom netreba žiadne zvláštne kvalifikácie pre manipuláciu s týmto zariadením.

Minimálny vek: So zariadením smú manipulovať len osoby staršie ako 18 rokov. Výnimku tvoria iba mladšie osoby, ktoré absolvovali preškolenie kvalifikovaným personálom a dosiahli dostatočných znalostí a skúseností pre prácu s týmto zariadením.

zvyškové riziká

Rotujúce ostrie nožov zariadenia môžu spôsobiť vážne zranenia ako sú rezné a sečné rany alebo odseknutie končatín. Nikdy nesiahajte do priestoru pod šasi zariadenie, ak je zariadenie v prevádzke. Používajte ochrannú

obuv. Nikdy neodstraňujte zberný kôš, ak je zariadenie v prevádzke. Odlietavajúce kamene alebo kusy pôdy vniknuté manipuláciou so zariadením môžu spôsobiť zranenie. Pred spustením zariadenia skontrolujte oblasť, na ktorej budete so zariadením manipulovať a odstráňte z tejto oblasti všetky nebezpečné a nevhodné predmety. Uistite sa, že je zberný kôš správne nasadený. Pri práci používajte bezpečnostné okuliare. Nedostatočné osvetlenie pri práci zvyšuje riziko úrazu. Zaistite, aby bolo pri práci so zariadením pracovisko dostatočne osvetlené.

Núdzový postup

Nebezpečenstvo úrazu!

Nikdy sa svojimi rukami a nohami nepribližujte k rotujúcim nožom zariadením. Nepribližujte sa k výfukovému otvoru. V prípade zranenia poskytnite čo najrýchlejšie adekvátnu prvú pomoc alebo zaistite odbornú zdravotnú starostlivosť. Snažte sa zranenú osobu upokojiť a chráňte ju pred spôsobením ďalších zranení.

Bezpečnostné pokyny pre prácu s bezdrôtovou kosačkou na trávu

Udržujte deti a ďalšie osoby a zvieratá v bezpečnej vzdialenosti od zariadenia, ak je zariadenie v prevádzke. Minimálna bezpečná vzdialenosť je 5 metrov. Používajte pevnú obuv a oblečenie s dlhými nohavicami.

Nikdy nemanipulujte so zariadením, ak ste bosí alebo ak máte obuté iba ľahké sandále. Ak je to potrebné, používajte ochranné rukavice. Starostlivo skontrolujte terén a oblasť, v ktorej sa chystáte so zariadením manipulovať a odstráňte z tejto oblasti všetky predmety, ktorý by mohli byť zachytené alebo vymrštené zariadením, ako sú kamene, konáre, drôty, zvieratá a pod. Ak je to možné, vymiešame so manipuláciou so zariadením na mokrej tráve. Pred použitím zariadenia vždy vizuálne skontrolujte upevnenie, opotrebenia či prípadné poškodenie nožov a upínacích skrutiek nožov a tiež skontrolujte kvalitu nabrúsení ostrie nožov. Opotrebované alebo poškodené nože a skrutky nahraďte. Je prísne zakázané demontovať a modifikovať ochranné prvky zariadenia a používať ho na iné účely, než na ktoré bolo skonštruované. Je tiež zakázané k zariadeniu pripájať alebo naň montovať akékoľvek ochranné prvky, ako tie, ktoré nie sú stanovené výrobcom. Je zakázané manipulovať so zariadením v prípade jeho poškodenia alebo v prípade chybných ochranných prvkov. Akékoľvek opotrebované alebo poškodené časti zariadenia vymeňte. Nespúšťajte zariadenie, kým nie sú vaše nohy v bezpečnej vzdialenosti od ostria nožov. Nenakláňajte zariadenie pri jeho spúšťaní. Nespúšťajte zariadenie, ak stojíte v tento okamih pred výfukovým otvorom.

Pohybujte sa pomaly! Neutekajte!

Dbajte na správny a bezpečný postoj, najmä na naklonenom povrchu. Nepoužívajte zariadenie na povrchu s prílišným sklonom. Buďte obzvlášť opatrní pri zmenách smeru zariadenia na naklonenom povrchu. Opatrne pri otáčaní sa so zariadením a pri pohybe so zariadením smerom k vašej osobe. Zariadenie vždy vypínajte pri jeho preprave alebo naklápanie alebo ak sa nachádzate mimo trávnatú plochu. Vždy počkajte, kým sa všetky rotujúce diely zariadenia nezastavia. Ak dôjde ku kontaktu s nežiaducim predmetom alebo sa zariadenie začne neobvykle chvieť, je nutné ho ihneď vypnúť a odpojiť od prípadného zdroja elektrického napätia. Skontrolujte prípadné poškodenie zariadenia. Opravte akékoľvek zistené poškodenie. Po dokončení pracovného úkonu zariadenie ihneď vypínajte.

- vypnite zariadenia a uvoľnite kontaktný spínač. Počkajte, kým sa všetky rotujúce časti zariadenia nezastavia a celé zariadenie dostatočne nevychladne.

uvoľnite spínač

- pred uvoľnením zablokovaného nože
- pred nastavením výšky kosenia
- pred vyprázdnením zberného koša
- pred kontrolou správnej funkcie zariadenia po kontakte s nežiaducimi predmetmi. Pred opakovaným spustením zariadenia je nutné vykonať potrebné opravy.
- pred zdvihnutím alebo prepravou zariadení
- pred preklopením zariadenie alebo jeho prepravou (napr. Z trávnik na trávnik či cez cestu)
- pred čistením alebo vykonávaním akýchkoľvek úprav skontrolujte zariadení

ON / OFF spínač a bezpečnostný spínač nesmie byť zablokované.

Používajte iba batérie, ktoré sú určené pre toto zariadenie. Použitie iného typu batérie môže viesť k zraneniam a riziku požiaru.

Nemanipulujte so zariadením v blízkosti horľavých kvapalín a plynov. Hrozí nebezpečenstvo požiaru a výbuchu v prípade skratu elektrickej siete.

Nemanipulujte so zariadením za nepriaznivých podmienok počasia, obzvlášť ak hrozí nebezpečenstvo zásahu bleskom.

Údržba

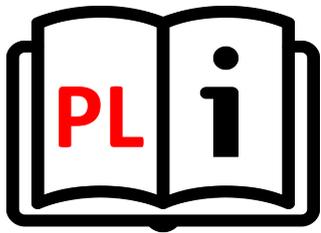
Rotujúci nôž

Vykonávajte všetky úpravy a zmeny nastavenia zariadenia len vtedy, ak je zariadenie vypnuté, kontaktné kľúč je zo zariadenia odstránený a nôž zariadenie je v pokoji.

Pred vykonávaním akejkoľvek zmeny nastavenia, čistením a vykonávaním servisných úkonov zariadení vždy vypínajte a vyberte z neho kontaktný kľúč. Počkajte, kým sa všetky rotujúce časti zariadenia plne nezastavia a nevychladnú. Po každom použití dôkladne vyčistite žacej lištu. Očistite lištu kusom látky namočenou v oleji alebo naneste sprej na ochranu kovových častí. Udržujte zariadenie v čistote.

Pravidelne čistite šasi zariadenia a otvor pre vypudzovanie trávy. Pre ochranu pohyblivých častí zariadenia používajte ekologicky šetrný olej. V pravidelných intervaloch kontrolujte opotrebovanie a veku zberného koša. Opravy a iné úpravy uvedené v tomto manuáli smú byť vykonávané iba kvalifikovaným autorizovaným personálom. Používajte len originálne príslušenstvo a originálne náhradné diely. Správne a dlhodobé fungovanie zariadenia je možné dosiahnuť iba jeho pravidelnou údržbou. Nedostatočná údržba a starostlivosť o zariadení môžu viesť k nepredvídateľným nehodám a zraneniam.

Nôž je upevnený klasickou skrutkou s pravým závitom. Povoľujte teda smerom vľavo.



INSTRUKCJA OBSŁUGI

XT102890

XTline
PROFESSIONAL TOOLS

AKUMULATOR KOSIARKA
DO TRAWY BEZ PODRÓŻY



Model:	LCGM777-1-40
Napięcie:	36V
Prędkość:	3600 rpm
Szerokość obrazu:	405 mm
Wysokość koszenia:	25-75 mm
Objętość koszyka:	40 l
Rozmiar koła:	17,5/25 mm
Typ silnika:	brushless
Waga:	15 kg





BEZPIECZEŃSTWO ELEKTRYCZNE

- a) Wtyczka przewodu zasilającego powinna zawsze pasować do gniazda. Nigdy nie należy modyfikować gniazda. Nie należy używać koncentratorów. Niezmodyfikowane wtyczki i odpowiednie gniazda zmniejszają ryzyko porażenia prądem.
- b) Należy zapobiegać kontaktowi ciała z powierzchniami przewodzącymi prąd, aby uniknąć ryzyka porażenia prądem.
- c) Nie należy wystawiać urządzenia na działanie deszczu lub wilgoci. Obecność wody w urządzeniu elektrycznym znacznie zwiększa ryzyko porażenia prądem.
- d) Nie należy przykładać nadmiernej siły do przewodu. Przechowywać przewód z dala od źródeł ciepła, olejów, ostrych krawędzi lub ruchomych części. Uszkodzony przewód zwiększa ryzyko porażenia prądem.
- e) W przypadku pracy na zewnątrz należy rozważyć zastosowanie przedłużacza przeznaczonego do użytku na zewnątrz. Użycie przedłużacza do użytku na zewnątrz zmniejsza ryzyko porażenia prądem.
- f) Zaleca się stosowanie ziemnozwarciowego przerywacza obwodu (GFCI) podczas pracy w mokrym środowisku. Stosowanie GFCI zmniejsza ryzyko porażenia prądem.
- g) Podwójnie izolowane urządzenie jest wyposażone w uziemioną wtyczkę (jeden wtyk jest szerszy od drugiego). Jeśli złącze nie jest w pełni dopasowane do gniazda, należy przekręcić wtyczkę. Nie należy w żaden sposób modyfikować wtyczki. Podwójna izolacja eliminuje potrzebę uziemienia przewodu zasilającego i systemu zasilania.



BEZPIECZEŃSTWO OSOBISTE

- a) Należy zachować czujność i nie używać urządzenia pod wpływem alkoholu.
- b) Należy używać okularów ochronnych oraz maski na twarz lub maski przeciwpyłowej. Należy używać środków ochrony osobistej do ochrony słuchu, kasku i obuwia ochronnego.
- c) Należy unikać niezamierzonego uruchomienia. Przed podłączeniem do źródła zasilania lub akumulatora należy upewnić się, że przełącznik znajduje się w pozycji OFF.
- d) Należy ubierać się prawidłowo. Nie należy nosić luźnej odzieży lub biżuterii. Mogą one zostać pochwycone przez ruchome części urządzenia.
- e) Należy wyjmować narzędzia regulacyjne i klucze. Narzędzie lub klucz pozostawiony na obracającej się części urządzenia może spowodować obrażenia ciała.
- f) Nie należy nadmiernie się schylać. Prawidłowa postawa i równowaga przez cały czas pozwalają na lepszą kontrolę nad urządzeniem w nieoczekiwanych sytuacjach.
- g) Należy używać wyłącznie zatwierdzonych środków ochrony osobistej.



OBSŁUGA I KONSERWACJA

- a) Nie należy przykładać nadmiernej siły do urządzenia.
- b) Nie należy korzystać z urządzenia, jeśli przełącznik ON/OFF nie działa prawidłowo.
- c) Przed dokonaniem jakichkolwiek regulacji, wymianą akcesoriów lub przechowywaniem urządzenia należy odłączyć wtyczkę od gniazda i/lub akumulator urządzenia. Takie zapobiegawcze środki ostrożności zmniejszają ryzyko przypadkowego uruchomienia urządzenia.
- d) Nieużywane urządzenie powinno być przechowywane w miejscu niedostępnym dla gości i dzieci.
- e) Należy zachować ostrożność przy posługiwaniu się urządzeniem. Należy sprawdzić, czy części obrotowe nie są odkształcone lub zakleszczone, jakiegokolwiek części nie są uszkodzone lub nie występują inne warunki, które mogą mieć wpływ na pracę urządzenia.
- f) Części urządzenia powinny być sprawne i czyste, aby zapewnić lepsze i bezpieczniejsze działanie. Prawidłowo konserwowane części są mniej podatne na zanieczyszczenia i mogą być skuteczniej kontrolowane.
- g) Należy używać wyłącznie sprzętu zalecanego przez producenta danego modelu. Modyfikacje i akcesoria stosowane w urządzeniu mogą być niebezpieczne w przypadku używania z innym modelem.

Gwarancja nie obejmuje akcesoriów!

Ogólne instrukcje dotyczące bezpieczeństwa i ochrony przed zranieniem

UWAGA! Podczas korzystania z elektronarzędzi jest niezbędne przeczytanie instrukcji przeciwpożarowej oraz instrukcji obsługi urządzeń elektrycznych chroniących przed porażeniem prądem elektrycznym. Wykonaj następujące podstawowe środki ostrożności.

CZYNNOŚCI PRZED PRZYSTĄPIENIEM DO PRACY



PRZYGOTOWANIE I URUCHOMIENIE PRACY

1. Użyj zacisków lub innych praktycznych sposobów zabezpieczenia i podparcia przedmiotu na stabilnej platformie. Trzymanie przedmiotu ręcznie lub przy ciele jest niestabilne i może prowadzić do utraty kontroli.
2. Użyj właściwego narzędzia do swojej pracy. Właściwe narzędzie wykona zadanie lepiej i bezpieczniej w odpowiednim tempie, dla którego zostało zaprojektowane.
3. Nie używaj narzędzia, jeśli przełącznik go nie włącza ani nie wyłącza. Narzędzie, którym nie można sterować za pomocą przełącznika, jest niebezpieczne i musi zostać naprawione.
4. Przechowuj nieużywane narzędzia w miejscu niedostępnym dla dzieci i innych nieprzeszkolonych osób. Narzędzia są niebezpieczne w rękach nieprzeszkolonych użytkowników.
5. Konserwuj narzędzia ostrożnie. Utrzymuj narzędzia tnące ostre i czyste. Prawidłowo konserwowane narzędzia z ostrymi krawędziami skrawającymi rzadziej się wiążą i są łatwiejsze do kontrolowania.
6. Sprawdź, czy nie ma ruchomych części, pęknięć części i wszelkich innych warunków, które mogą wpłynąć na działanie narzędzia. W przypadku uszkodzenia, należy oddać narzędzie do serwisu przed użyciem. Wiele wypadków jest spowodowanych niewłaściwie utrzymanymi narzędziami.
7. Używaj tylko akcesoriów dostarczonych z modelem. Inne akcesoria, które mogą nie być odpowiednie dla tego narzędzia mogą stwarzać ryzyko obrażeń podczas jego używania.

Szczegółowe zasady bezpieczeństwa

1. Trzymaj narzędzie za izolowane powierzchnie chwytne podczas wykonywania prac, w których narzędzie tnące może stykać się z ukrytym okablowaniem. Kontakt z przewodem pod napięciem spowoduje również odsłonięcie metalowych części narzędzia i może porazić operatora.
2. Trzymaj ręce z dala od ruchomych części.
3. Nie dotykaj ruchomych części, pozwól akcesoriom (wiertła i ostrzy itp.) Ostygnąć przed ich dotknięciem. Mogą się one bardzo nagrzewać podczas użytkowania i mogą poparzyć skórę.
4. Zawsze używaj okularów ochronnych podczas obsługi elektronarzędzi. Noś maskę na twarz, gdy otoczenie jest zakurzone.

Przeczytaj i zrozum instrukcję obsługi przed użyciem urządzenia. Zapoznaj się z elementami sterującymi i prawidłowym użytkowaniem urządzenia. Przestrzegaj wszystkich środków bezpieczeństwa podanych w instrukcji bezpieczeństwa. Działaj odpowiedzialnie wobec osób trzecich. Operator jest odpowiedzialny za wypadki lub ryzyko obrażeń osób trzecich podczas pracy. W przypadku jakichkolwiek wątpliwości dotyczących podłączenia i obsługi prosimy o kontakt z naszym centrum obsługi klienta. To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez dzieci. Z urządzenia nie mogą korzystać osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub osoby bez wiedzy lub doświadczenia, chyba że są one nadzorowane przez osobę odpowiedzialną. Dzieci muszą być pod nadzorem, aby nie bawić się maszyną.

Określone warunki użytkowania

Bezprzewodowa kosiarka została zaprojektowana do koszenia małych i średnich traw w prywatnych ogrodach przy domu lub w ogrodach hobbystycznych. Ze względu na fizyczne zagrożenie dla użytkownika i innych osób kosiarka nie może być używana do innych celów. Nie używaj tego produktu w żaden inny sposób, niż podano. (normalne użytkowanie). Nieprzestrzeganie obowiązujących przepisów i informacji zawartych w niniejszej instrukcji nie powoduje odpowiedzialności producenta za szkody. Kosiarki nie wolno używać do cięcia krzaków, żywopłotów i zarośli, do cięcia i mulczowania pnączy lub trawników na dachach lub w skrzynkach balkonowych. Kosiarki nie wolno także używać jako kruszarki do ściółkowania drzew i żywopłotów lub wyrównywania nierówności terenu.

Wymagania dotyczące osób obsługujących

Osoby obsługujące muszą uważnie przeczytać instrukcję obsługi przed użyciem urządzenia.

Kwalifikacje: Poza szczegółowymi instrukcjami producenta nie są wymagane żadne specjalne kwalifikacje do używania urządzenia.

Minimalny wiek: Tylko osoby powyżej 18 roku życia mogą pracować przy urządzeniu. Wyjątkiem są młodzi ludzie przeszkoleni w celu zdobywania wiedzy pod nadzorem specjalisty podczas edukacji zawodowej.

Szkolenie: Korzystanie z urządzenia wymaga odpowiedniego przeszkolenia przez specjalistę lub obsługującego Instrukcje. Nie jest wymagane specjalne szkolenie.

Ryzyko

Obracające się ostrza mogą doprowadzić do poważnych obrażeń takich jak: przecięcie lub amputację części ciała. Nigdy nie dotykaj pod korpusem obudowy, gdy silnik pracuje. Noś obuwie ochronne. Nigdy nie wyjmuj kosza na trawę podczas pracy urządzenia. Rozrzucone kamienie lub ziemia mogą prowadzić do obrażeń. Przed koszeniem sprawdź obszar do koszenia pod kątem niepożądanych obiektów. Upewnij się, że kosz jest prawidłowo włożony. Podczas pracy noś okulary ochronne. Złe oświetlenie / warunki oświetleniowe stanowią wysokie ryzyko niebezpieczeństwa. Zapewnij odpowiednie oświetlenie lub dobre warunki oświetleniowe podczas pracy z maszyną. Procedura w przypadku nagłych wypadków

Niebezpieczeństwo obrażeń!

Nigdy nie kładź rąk i stóp w pobliżu obracających się części. Zachowaj odległość od otworu wyrzutu w cały czas. Przeprowadź procedurę pierwszej pomocy odpowiednią do obrażeń i wezwij wykwalifikowaną opiekę medyczną tak szybko, jak to możliwe. Chronić poszkodowanego przed dalszymi obrażeniami i uspokój go. Na wypadek wypadku, zgodnie z DIN 13164, miejsce pracy musi być wyposażone w apteczkę pierwszej pomocy. Konieczne jest zastąpienie każdego zużytego materiału w apteczce natychmiast po użyciu. Jeśli szukasz pomocy, podaj następujące informacje:

1. Miejsce wypadku
2. Rodzaj wypadku
3. Liczba poszkodowanych
4. Rodzaje obrażeń

Instrukcje bezpieczeństwa dla kosiarki akumulatorowej

Podczas użytkowania urządzenia trzymaj dzieci i inne osoby, w tym zwierzęta, w bezpiecznej odległości.

Minimalna bezpieczna odległość wynosi 5 m. Noś osobiste wyposażenie ochronne. Noś solidne buty i długie spodnie. Nigdy nie używaj urządzenia, boso ani w lekkich sandałach. W razie potrzeby noś rękawice ochronne. Dokładnie sprawdź teren, na którym urządzenie będzie używane, i usuń wszystkie przedmioty, które mogłyby zostać złapane lub wyrzucone przez urządzenie, takie jak kamienie, gałęzie, druty, zwierzęta itp.

Jeśli to możliwe, unikaj używania urządzenia na mokrej trawie; Przed użyciem zawsze sprawdź wzrokowo, czy noże, śruby noży i zespół noży nie są tępe, zużyte lub uszkodzone. Wymień zużyte lub uszkodzone ostrza i śruby w zestawach, aby zachować równowagę; Zabrania się demontażu, wymiany, używania sprzętu ochronnego na urządzeniu w sposób niezgodny z przeznaczeniem oraz dołączania jakichkolwiek urządzeń ochronnych innych producentów.

Nie wolno używać urządzenia, jeśli jest uszkodzone lub urządzenie zabezpieczające jest uszkodzone. Wymień zużyte i uszkodzone części. Nie uruchamiaj silnika, dopóki stopy nie znajdą się w bezpiecznej odległości od narzędzi tnących.

Nie nachylaj urządzenia podczas uruchamiania. Nie uruchamiaj urządzenia, gdy stoisz przodem do otworu wyrzutnika.

CHODŹ WOLNO! NIGDY NIE BIEGAJ!

Upewnij się, że twoja pozycja jest bezpieczna, szczególnie na zboczach. Nie przycinaj zbyt stromych zboczy. Zachowaj szczególną ostrożność podczas zmiany kierunku jazdy na zboczach. Zwracaj szczególną uwagę podczas zawracania i podczas przyciągania urządzenia do siebie. Wyłącz kosiarkę za każdym razem, gdy ją przenosisz, pochylasz lub przebywasz poza trawiastym terenem. Poczekaj, aż wszystkie obracające się części zatrzymają się. Jeśli napotkasz niepożądany przedmiot lub urządzenie zacznie wibrować, należy je wyłączyć i wyjąć wtyczkę z gniazdka. Sprawdź, czy urządzenie nie jest uszkodzone. Napraw wszelkie uszkodzenia. Wyłącz urządzenie natychmiast po zakończeniu pracy.

- Zatrzymaj maszynę i wyjmij klucz kontaktowy. Poczekaj, aż wszystkie obracające się części zatrzymają się i urządzenie ostygnie. Wyjmij klucz,
- Aby zwolnić zablokowane ostrze.
- Aby dostosować wysokość koszenia.
- Aby opróżnić kosz zbierający.
- Sprawdź maszynę, czy działa idealnie po złapaniu niepożądanego przedmiotu. Naprawy muszą być wykonane przed ponownym uruchomieniem maszyny.
- Aby podnieść lub zabrać maszynę.
- Obracanie kosiarki lub przenoszenie jej (np. Z trawnika na trawnik lub na drugą stronę drogi).
- Wyczyść kosiarkę lub wykonaj inne prace przed sprawdzeniem kosiarki. Przełącznik ON / OFF i wyłącznik bezpieczeństwa nie mogą być zablokowane. Używaj tylko takich akumulatorów do elektronarzędzia, które zostały zaprojektowane do tego narzędzia. Zastosowanie innych baterii może prowadzić do obrażeń i ryzyka pożaru.

Nie używaj urządzenia w pobliżu łatwopalnych cieczy lub gazów. Ryzyko pożaru i wybuchu w przypadku zwarcia.

Nie używaj maszyny w niekorzystnych warunkach pogodowych, szczególnie gdy istnieje ryzyko wyładowania atmosferycznego.

Konserwacja

Obrotowe ostrze

Wszelkie prace / regulacje na maszynie należy wykonywać tylko przy wyłączonym silniku, wyjętym kluczyku kontaktowym i gdy nóż tnący nie porusza się.

Wyłącz urządzenie i wyjmij klucz kontaktowy przed rozpoczęciem jakichkolwiek regulacji, czyszczenia i serwisowania. Poczekaj, aż wszystkie obracające się części zatrzymają się i urządzenie ostygnie. Po każdym użyciu dokładnie wyczyść listwę tnącą. Przetrzyj ściereczką zwilżoną olejem lub nałóż na nią spray do obróbki metali.

Utrzymuj urządzenie w czystości. Regularnie czyść rynnę wyrzutową trawy i korpus maszyny. Nałóż przyjazny dla środowiska olej na wszystkie ruchome części. Regularnie sprawdzaj kosz na trawę pod kątem zużycia i starzenia się. Naprawy i prace określone w niniejszej instrukcji mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowany autoryzowany personel.

Używaj tylko oryginalnych akcesoriów i oryginalnych części zamiennych. Jedynie regularnie konserwowane urządzenie może służyć jako zadowalająca pomoc. Niewystarczająca konserwacja może prowadzić do nieprzewidzianych wypadków i obrażeń.

Nóż zapinany jest na klasyczną śrubę z gwintem prawoskrętnym. Więc puść w lewo.



USER MANUAL

XT102890

CORDLESS LAWN MOWER

XTline
PROFESSIONAL TOOLS



Model:	LCGM777-1-40
Voltage:	36V
Speed:	3600 rpm
Image width:	405 mm
Cutting height:	25-75 mm
Volume basket:	40 l
Wheel size:	17,5/25 mm
Type of motor:	brushless
Weight without batteries:	15 kg





ELECTRIC SAFETY

- a) The power cord plug shall always suit the socket. Never adjust the socket. Do not use plug hubs. Non-adjusted plugs and appropriate sockets reduce the risk of electric shock injury.
- b) Prevent body contact with conductive surfaces to avoid a risk of electric shock injury.
- c) Do not expose the tool to rain or wet locations. Presence of water in electric tool highly increases the risk of electric shock injury.
- d) Do not force the cord. Keep the cord away from heat sources, oil, sharp edges or movable parts. Damaged cord increases a risk of electric shock injury.
- e) When manipulating in exterior areas consider an extension cord intended for outdoor use specifically. Using an exterior extension cord decreases a risk of electric shock injury.
- f) It is strictly recommended to use a ground fault circuit interrupter (GFCI) when manipulating the tool in a wet area. Using of GFCI decreases a risk of electric shock injury.
- g) A double insulated tool is equipped with a polarized plug (one prong is wider than the other). If the connector does not fully suit the socket, turn the plug. Do not change the plug by any means. Double insulation eliminates the need for grounding of power cord and power supply system.



PERSONAL SAFETY

- a) Stay alert and do not use the tool when under influence of alcohol.
- b) Use safety glasses and face or dust mask. Wear protective hearing equipment, helmet and boots.
- c) Avoid unintentional starting. Before connecting to power source or battery, make sure the switch is at OFF position.
- d) Dress properly. Do not wear loose clothing or jewelry. They can be caught with moving parts.
- e) Remove adjusting keys and wrenches. Tool or adjusting key you leave attached to a turning part of the tool may cause injury.
- f) Do not overreach. Proper footing and balance at all times allow better control of the tool in unexpected situations.
- g) Use approved protective equipment only.



ELECTRIC TOOL HANDLING AND MAINTANCE

- a) Do not force the tool.
- b) Do not use if the ON/OFF switch does not work properly.
- c) Disconnect the plug from socket and/or battery from the tool prior any adjustment, accessory replacement or storage of tool. These preventive safety precautions reduce a risk of accidental starting of tool.
- d) When not in use, idle tools should be stored in a place out of reach of visitors and children.
- e) Maintain careful manipulation with the tool. Check for deflecting or jamming of turning parts, damaged parts or other conditions which may influence operating with the tool.
- f) Keep tools sharp and clean for better and safer performance. Properly serviced tools are less likely to become covered in impurities and are better controlled.
- g) Use equipment recommended by the producer of your model only. Modifications and accessories used at one tool may be dangerous when used with another model.



USING

1. Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication. A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
2. Dress properly. Do not wear loose clothing or jewelry. Contain long hair. Keep your hair, clothing, and gloves away from moving parts. Loose clothes, jewelry, or long hair can be caught in moving parts.
3. Avoid accidental starting. Be sure switch is in the locked or off position before inserting batter pack. Carrying tools with your finger on the switch invites accidents.
4. Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times. Proper footing and balance enable better control of the tool in unexpected situations
5. Use safety equipment. Always wear eye protection, Dust mask, non-skid safety shoes, hard hat, or hearing protection must be used for appropriate conditions.

Power tool use and care

1. Use clamps or other practical ways to secure and support the work piece to a stable platform. Holding the work piece by hand or against your body is unstable and may lead to loss of control.
2. Do not force tool. Use the correct tool for your application. The correct tool will do the job better and safer at the rate for which it is designed.
3. Do not use tool if switch does not turn it on or off. A tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.
4. Store idle tools out of reach of children and other untrained persons. Tools are dangerous in the hands of untrained users
5. Maintain tools with care. Keep cutting tools sharp and clean. Properly maintained tools with sharp cutting edge are less likely to bind and are easier to control.
6. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts, and any other condition that may affect the tool's operation. If damaged, have the tool serviced before using .Many accidents are caused by poorly maintained tools.
7. Use only accessories that are supplied with your model. Other accessories that may not be suitable for this tool and may create a risk of injury when used.

Specific safety rules

1. Hold tool by insulated gripping surfaces when performing an operation where the cutting tool may contact hidden wiring .Contact with a "live" wire will also make exposed metal parts of the tool "live" and shock the operator.
2. keep hands clear of moving parts .
3. Do not touch moving parts, Allow the power tool accessories (bit and blades etc)to cool before touching them .They can become extremely hot during use and can burn your skin.
4. Always wear protective safety glasses when operating power tools. Wear a face mask when environment is dusty .

Read and understand the operating instructions before using the appliance. Familiarize with the control elements and how to use the appliance properly. Abide by all the safety measures stated in the service manual. Act responsibly toward third parties. The operator is responsible for accidents or risks to third parties. In case of any doubts about connection and operation refer please to our customer center. This appliance is not intended for use by children. The machine may not be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or persons with a lack of knowledge or experience unless they are supervised by a person responsible. Children must be supervised in order not to play with the machine.

Specified Conditions Of Use

The cordless lawn mower has been designed to cut small to medium-sized grass areas in private gardens by the house or in hobby gardens. Due to the physical danger to the user and other persons, the lawn mower may not be used for other purposes. Do not use this product in any other way as stated for normal use. Not observing general regulations in force and instructions from this manual does not make the manufacturer liable for damages. The mower must not be used for cutting bushes, hedges and thickets, for cutting and mulching creepers or lawns on roofs or in balcony boxes. The mower must also not be used as a crusher for mulching tree cuttings and hedges or leveling any terrain roughness. Requirements for operating staff
The operating staff must carefully read the Operating Instructions before using the appliance. Qualification: Apart from the detailed instructions by a professional, no special qualification is necessary for appliance using.

Minimum age: Only persons over 18 years of age can work on the appliance. An exception includes youngsters trained in order to reach knowledge under supervision of the trainer during occupational education.

Training: Using the appliance only requires corresponding training by a professional or the Operating Instructions. No special training is necessary.

Residual risks

Rotating blades may lead to serious injuries by cutting or amputating parts of the body. Never touch under the housing body when the engine is running. Wear protective shoes. Never remove the collection bag when the machine is being operated. Thrown-off stones or soil may lead to injuries. Before mowing, check the area to be mowed for any undesirable objects. Make sure the collection bag is properly suspended. Wear safety goggles when working. Poor lighting/light conditions represent a high safety risk. Provide adequate lighting or good lighting conditions when working with the machine.

Emergency procedure

Danger of injury !

Never put your hands and feet near the rotating parts. Keep a distance from the ejection opening at all times. Conduct a first-aid procedure adequate to the injury and summon qualified medical attendance as quickly as possible. Protect the injured person from further harm and calm them down. For the sake of eventual accident, in accordance with DIN 13164, a workplace has to be fitted with a first-aid kit. It is essential to replace any used material in the first-aid kit immediately after it has been used. If you seek help, state the following pieces of information:

1. Accident site
2. Accident type
3. Number of injured persons
4. Injury type(s)

Safety instructions for Cordless lawn mower

Keep children and other persons including animals in a safe distance when using the appliance. Minimum safe distance is 5 m. Wear personal protective equipment. Wear solid shoes and long trousers. Never use the appliance when barefooted or in light sandals. Wear protective gloves if necessary. Carefully check the terrain where the appliance is going to be used and remove all objects that could get caught or thrown off by the appliance such as stones, branches, wires, animals, etc.

Avoid operating the equipment in wet grass, where feasible; Before using, always visually inspect to see that the blades, blade bolts and cutter assembly are not blunt, worn or damaged. Replace worn or damaged blades and bolts in sets to preserve balance; The protective equipment on the appliance is strictly prohibited to be disassembled, changed, used in conflict with the designation and it is prohibited to attach any protective equipment of other manufacturers.

The appliance must not be used if damaged or safety equipment is defective. Replace any worn-out and damaged parts. Do not start the engine before your feet are in a safe distance from the cutting tools. Do not incline the appliance when being started. Do not start the appliance when you are standing in front of the ejection opening.

Walk! Never run!

Make sure your posture is safe, especially on slopes. Do not cut on too steep slopes. Be particularly careful when changing travelling direction on slopes. Pay maximum attention when turning around and pulling the appliance to you. Switch the mower off whenever carrying or inclining it or when being outside a grassy area. Wait until all rotating parts have stopped. If an undesirable item is encountered or the appliance starts vibrating, the appliance must be switched off and the socket plug removed. Check whether the appliance is not damaged. Repair any damage. Switch the appliance immediately off after finishing your work.

- Stop the machine and take out the contact key. Wait until all rotating parts have stopped and the unit has cooled down. Take out the key,
- To release a blocked blade.
- To adjust the mowing height.
- To empty the collection bag.
- Check the machine if working perfectly after catching an undesirable object. Repairs must be executed before putting the machine into operation again.
- To lift the machine or take it away.
- To flip the mower over or carry it (e.g. from lawn to lawn or across a road).
- Clean the mower or do any other works before checking the mower.

The ON/OFF switch and safety switch must not be locked.

Use only those batteries for the power tool that have been designed to be used for that tool. Use of other batteries may lead to injuries and a risk of fire.

Do not use the device near flammable liquids or gases. Risk of fire and explosion in case of short circuit. Do not use the machine in adverse weather conditions, particularly if there is a risk of lightning.

Rotating blade

Any works / adjusting on the machine to be only performed with the engine switched off, contact key taken out and when the mowing blade is not moving.

Switch the appliance off and remove the contact key before any adjustment, cleaning and servicing work. Wait until all rotating parts have stopped and the appliance cooled down. After each use, clean carefully the cutter bar. Wipe it with a cloth moistened in oil or apply metal treatment spray on it. Keep the machine clean. Regularly clean the grass ejection chute and machine body. Apply environment-friendly oil to all moving parts. Check the collection bag at regular intervals for any wearing and aging. Repairs and works specified in these Instructions may only be performed by qualified authorized staff.

Use only original accessories and original spare parts. Only a regularly maintained and treated appliance can serve as a satisfactory aid. Insufficient maintenance and care can lead to unforeseen accidents and injuries.

The blade is clamped with a classic bolt with a right-hand thread. So loosen by rotating to the left.